

Mi., 19.8.09
16.00 - 18.00 Uhr
Nachbarschaftszentrum
und Mehrgenerationen-
haus Grone,
Deisterstr. 10

**Gemeinsam aktiv mit
„Rucksack“ und „griffbereit“**
– Vortrag zur Sprachförderung
und Elternbildung für Familien
mit Kindern von 1 - 6 Jahren

mit Katy Pelchen, Ev. Familien-
Bildungsstätte e.V.,
Projektkoordinatorin

– Berichte aus den
bestehenden Gruppen durch
die Elternbegleiterinnen

mit Initsar Abdel-Rahman und
Mania Schuecker-Weiss

Vorstellung der Sprach- förderangebote in Schulen

durch die Fachberaterin für inter-
kulturelle Bildung bei der Landes-
schulbehörde, Katrin Spellig

Vorstellung der Sprachför- derangebote in Kindertages- stätten sowie der Freizeitange- bote der städtischen Kinder- u. Jugendhäuser und des Frauenbüros

Vorstellung des Projektes „Kulturdolmetscher/innen für Bildungseinrichtungen, Eltern, Lehrer, Schüler und Migranten“

Integrationsrat Göttingen,
IFAK e.V., BIGS eG

Fr., 21.8.09
20.20 Uhr
DITIB - Moschee,
Königsstieg 4

**Gemeinsames Fastenbrechen
(Iftar) mit anschließender**
Führung in der DITIB - Moschee

Fr., 21.8.09
20.30 - 23.00 Uhr
Geschwister-Scholl-
Gesamtschule,
Kurt-Huber-Weg 1-5

„Moon Sport“
Präsentation von Sportarten
aus anderen Kulturen
Stadtsporthaus Göttingen e.V. in
Kooperation mit dem Netzwerk
der Anbieter

Sa., 22.08.09
19.00 Uhr
Café „Botanik“ im Alten
Botanischen Garten,
Untere Karspüle 1b

Lass die Trommeln sprechen -
Afrikanische Rhythmen mit mus-
limischen Musikern der African
Culture Group im KAZ e.V.

Eröffnung: Freitag, 7. August 2009, 11.00 Uhr, Neues Rathaus, Foyer

- Wolfgang Meyer,
Oberbürgermeister der Stadt Göttingen
- Honey Deihimi,
Integrationsbeauftragte des Landes Niedersachsen
- Renate Kornhardt,
Büro für Integration, Stadt Göttingen

Veranstaltung des Büros für Integration in Zusammenarbeit mit:

- African Culture Group im KAZ e.V.
- Bildungsgenossenschaft Südniedersachsen eG
- DITIB - Türkisch-Islamische Gemeinde zu
Göttingen e.V.
- Ev. Kirchenkreis Göttingen
- Ev. Familien-Bildungsstätte e.V.
- Georg-August Universität Göttingen,
Seminar für Arabistik / Islamwissenschaften
- Göttinger Sport und Freizeit GmbH & Co. KG
- Institut für angewandte Kulturforschung e.V.
- Integrationsrat Göttingen
- Landesschulbehörde
- Nachbarschaftszentrum und
Mehrgenerationenhaus Grone
- Nds. Ministerium für Inneres, Sport und Integration
- Polizeiinspektion Göttingen
- Stadt Göttingen
Fachbereich Jugend
Frauenbüro
Stadtbibliothek
Städtisches Museum
- Stadtsporthaus Göttingen e.V.

Kontakt und Information:

Stadt Göttingen, Büro für Integration
Hiroshimaplatz 1-4, 37083 Göttingen
Tel.: 0551 / 400 -2782 oder -2750
Fax: 0551 / 400 -2832
E-Mail: integration@goettingen.de
www.goettingen.de



Herausgeber: Der Oberbürgermeister der Stadt Göttingen
Redaktion: Büro für Integration (Renate Kornhardt,
Baigalmaa Bückert, Halida Sydymanova)
Gestaltung: Werbeagentur Schallenberg GmbH, Göttingen
Druck: Color-Druck GmbH
2.5 /6/09

Rahmenprogramm zur Wanderausstellung

„Muslime in Niedersachsen -
Probleme und Perspektiven
der Integration“

7. - 24. August 2009
Neues Rathaus, Foyer
Eröffnung am
7. August 2009, 11.00 Uhr



GÖTTINGEN
STADT. DIE WISSEN SCHAFFT

Ausstellung und Rahmenprogramm

Die vom Nds. Ministerium für Inneres, Sport und Integration angebotene Wanderausstellung „Muslime in Niedersachsen – Probleme und Perspektiven der Integration“ stellt einen Beitrag zur gesellschaftlichen Diskussion des Themas Integration dar. Die Ausstellung unterstreicht die Normalität des Lebensalltags muslimischer Menschen und zeigt Beispiele gelungener Integration in Niedersachsen.

Die 31 Tafeln umfassende Ausstellung beleuchtet das Thema der Integration u.a. aus der Sicht der Integrationsbeauftragten, des Sports, aber auch der Polizei und des Verfassungsschutzes.

Die Öffentlichkeit soll durch die Wanderausstellung stärker über bestehende Integrationsansätze informiert und sensibilisiert werden.

Die Stadt Göttingen präsentiert sich während der Dauer der Ausstellung mit einem breit gefächerten Rahmenprogramm. Verschiedene Akteure bieten Angebote zum interkulturellen Austausch und zeigen Aktivitäten auf individueller und gesellschaftlicher Seite für erfolgreiche Integration.

Rahmenprogramm

zur Wanderausstellung „Muslime in Niedersachsen – Probleme und Perspektiven der Integration“
7. bis 24. August 2009, Neues Rathaus, Göttingen

Datum, Zeit, Ort	Titel des Angebots
Fr., 7.8.09 11.00 Uhr Stadt Göttingen, Neues Rathaus, Foyer, Hiroshimaplatz 1-4	Eröffnung der Wanderausstellung mit musikalischer Begleitung Wolfgang Meyer, Oberbürgermeister der Stadt Göttingen Honey Deihimi, Integrationsbeauftragte des Landes Niedersachsen Renate Kornhardt, Büro für Integration

Fr., 7.8. - Di., 24.8.09 Stadtbibliothek, Erdgeschoss, Gotmarstr. 8	Medienpräsentation zum Thema „Integration und Islam“ in Roman, Biographie und Sachbuch
Fr., 7.8. - Di., 24.8.09 Stadtbibliothek, Zweigstelle Grone, Heinrich-Warnecke-Str. 6	Hör mir zu! Lebenswelten kennen lernen Bücherkisten mit zwei- sprachigen Bilderbüchern (türkisch/russisch/arabisch- deutsch) zum Ausleihen für Kindergärten und Grundschulen
Sa., 8.8.09 10.00 - 18.00 Uhr Fußballplatz FC Grone von 1910 e.V., Siekweg 26	Spielangebote mit dem Integrationsmobil des LSB Niedersachsen: Kletterberg, Tobewurm, Springschlangen und viele verschiedene Spielgeräte für Groß und Klein Veranstalter: StadtSportbund Göttingen e.V. in Kooperation mit LSB Niedersachsen und FC Grone
Sa., 8.8.09 14.00 - 18.00 Uhr Fußballplatz FC Grone von 1910 e.V., Siekweg 26	„Multi-Kulti“- Fußballturnier mit Spielern verschiedener Nationalitäten Veranstalter: StadtSportbund Göttingen e.V. in Kooperation mit FC Grone, Puma Göttingen, PSV Blau Gelb, Turkgucu Münden, SV Interroj, Kroatischer Fußballverein
Di., 11.8.09 10.00 - 12.00 Uhr DITIB - Moschee, Königsstieg 4	Führung in der DITIB - Moschee
Mi., 12.8.09 17.00 - 18.30 Uhr Kunstrasenplatz Sparta Göttingen e. V., Sportpark Greitweg	Fußballfreundschaftsspiel zwischen den Mannschaften der Polizei und der DITIB - Gemeinde

Mi., 12.8.09 17.00 - 18.30 Uhr Städtisches Museum, Tapetensaal, Ritterplan 7/8	Integration damals und heute - Eine Zeitreise für Schülerinnen und Schüler in den alten Orient mit der Schulpastorin Ulrike Fuchs, und Katharina Linne, Vorsitzende des Ev. Jugendkonvents des Kirchenkreises Göttingen
Fr., 14.8.09 17.00 - 18.30 Uhr Städtisches Museum, Tapetensaal, Ritterplan 7/8	Die Lage des Islams in Deutschland - Vortrag mit anschließender Diskussion und Führung durch die Ausstellung „Juden- tum - Christentum - Islam“ mit Prof. Dr. Irene Schneider, Georg-August-Universität Göttingen, in Kooperation mit dem Städtischen Museum und der DITIB-Gemeinde
Mo., 17.8.09 16.00 Uhr Stadtbibliothek, Zweigstelle Grone, Heinrich-Warnecke-Str. 6	Dinle beni! Yaşam dünyalarıyla tanışınız - Hör mir zu! Lebenswelten kennen lernen Zweisprachiges Vorlesen Türkisch - Deutsch für Kinder ab 4 Jahren
Di., 18.8.09 16.00 - 17.00 Uhr Städtisches Museum, Ritterplan 7/8	Führung durch die Ausstellung „Judentum - Christentum - Islam“
Di., 18.8.09 17.00 - 19.00 Uhr DITIB - Moschee, Königsstieg 4	Führung in der DITIB - Moschee
Di., 18.8.09 19.00 Uhr, DITIB - Moschee, Königsstieg 4	Häusliche Gewalt und Gewalt in Schulen - Podiumsdiskussion Veranstalter: DITIB - Gemeinde in Kooperation mit der Polizeiinspektion Göttingen